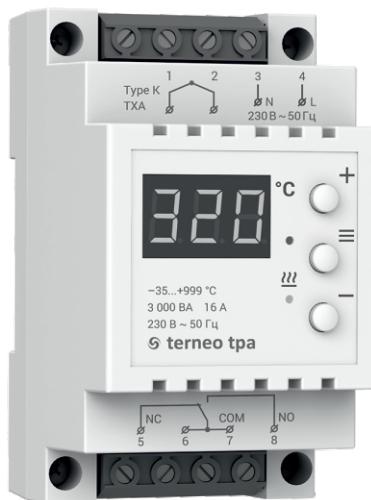


ТЕРМОРЕГУЛЯТОР

 terneo tpa

простое управление теплом



Технический паспорт

Инструкция по установке и эксплуатации

Сертификат соответствия
№ ТС RU C-UA.AB15.B.00542

Срок действия с 21.02.2017 по 20.02.2020

Орган по сертификации: ООО «ЦЕНТРОПРОЕКТ»

Соответствует требованиям Технического регламента Таможенного союза: ТР ТС 004/2011

«О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

Полный перечень сертификатов представлен на официальном сайте производителя www.ds-electronics.ru



Назначение

Перед началом монтажа и использования терморегулятора, пожалуйста, ознакомьтесь до конца с данным документом. Это поможет избежать ошибки и недоразумения.

Терморегулятор terneo tpa предназначен для поддержания постоянной температуры в широком диапазоне $-35\dots+999$ °C с настраиваемым гистерезисом и режимом работы нагрузки на нагрев или охлаждение. Температура контролируется в том месте, где расположен датчик. В качестве датчика терморегулятор использует термопару типа TXA. Датчик температуры не входит в комплект поставки.

Терморегулятор имеет **защиту от частых переключений силового реле для увеличения срока его службы**. Если между переключением реле было меньше одной минуты, то терморегулятор задержит включение реле, обозначив отсчет времени мигающей точкой в крайнем правом разряде.

Технические данные

№ п/п	Параметр	Значение
1	Пределы регулирования	$-35\dots+999$ °C
2	Максимальный ток нагрузки	16 А
3	Максимальная мощность нагрузки	3 000 ВА
4	Напряжение питания	230 В ±10 %
5	Ток потребления при 230 В	не более 12,7 мА
6	Масса без датчика	0,189 кг ±10 %
7	Габаритные размеры (Ш x В x Г)	52 x 90 x 67 мм
8	Датчик температуры	термопара TXA
9	Кол-во ком-ций под нагр., не менее	50 000 циклов
10	Кол-во ком-ций без нагр., не менее	20 000 000 циклов
11	Температурный гистерезис	1–100 °C
12	Степень защиты по ГОСТ 14254	IP20

Комплект поставки

- Терморегулятор 1 шт.
- Гарантийные свидетельство и талон 1 шт.
- Техпаспорт, инструкция 1 шт.
- Упаковочная коробка 1 шт.

Схема подключения

Датчик температуры подключается к клеммам 1 и 2, причем маркированный вывод необходимо подключить к клемме 2. При неправильном подключении датчика измерение температуры будет происходить в обратном направлении.

Напряжение питания (230 В ±10 %, 50 Гц) подается на клеммы 3 и 4.

Универсальные выводы клеммника с 5 по 8 используются для управления нагрузкой. При отключенном реле выводы 5 и 6 являются нормально закрытыми (NC), а 7 и 8 — нормально открытыми (NO). Выводы 6 и 7 электрически соединены между собой для удобства монтажа.

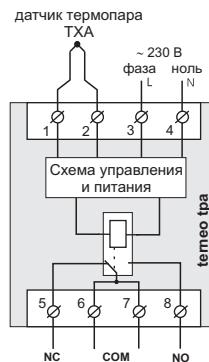


Схема 1.
Упрощенная внутренняя схема и схема подключения

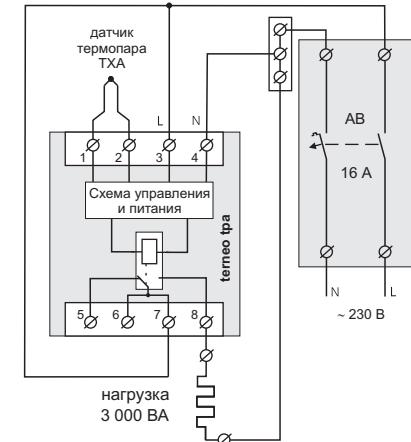


Схема 2. Типичная схема управления нагрузкой

перед терморегулятором установить автоматический выключатель (AB) номиналом не более 16 А. Он устанавливается в разрыв фазного и нулевого провода, как показано на схеме 2.

Для подключения терморегулятора требуется:

- закрепить терморегулятор на монтажной рейке (DIN);
- подвести провода питания и датчика;
- выполнить соединения согласно данного паспорта.

Клеммы терморегулятора рассчитаны на провод с сечением не более $2,5$ мм 2 . Для уменьшения механической нагрузки на клеммы желательно использовать мягкий медный провод. Использование алюминия нежелательно. Зачистите концы проводов $8 \pm 0,5$ мм. Более длинный конец может стать причиной короткого замыкания, а короткий — причиной ненадежного соединения. Используйте кабельные наконечники. Открутите винты клемм и вставьте зачищенный конец провода в клемму. Затяните клемму с моментом 0,5 Н·м. Слабая затяжка может привести к слабому контакту и перегреву клемм и проводов, перетяжка — к повреждению клемм и проводов.

Провода затягиваются в клеммах при помощи отвертки с шириной жала не более 3 мм. Отвертка с жалом шириной более 3 мм может нанести механические повреждения клеммам. Это приведет к потере права на гарантийное обслуживание.

Необходимо, чтобы терморегулятор коммутировал ток не более 2/3 максимального тока, указанного в паспорте. Если ток превышает это значение, то необходимо реле подключить через контактор (магнитный пускатель, силовое реле), который рассчитан на данный ток.

Эксплуатация

Включение

Для включения терморегулятора подайте напряжение на клеммы 3 и 4. На экране в течение 3 с отобразится «888». Затем индикатор зеленого цвета отобразит подачу напряжения на терморегулятор.

Далее начинается индикация температуры датчика. Индикатор красного цвета отобразит включение реле, если измеряемая температура ниже заданной (режим нагрева).



Заданная температура

(завод. настр. 100 °C)

При достижении заданной температуры терморегулятор отключает реле!

Для просмотра нажмите на кнопку «+» или «-». Следующим нажатием на «+» или «-» можно изменять заданную температуру.

При гистерезисе 3 °C заданную температуру можно изменять в диапазоне –33...+999 °C. Увеличение гистерезиса сузит пределы регулирования.

Например, при гистерезисе 15 °C в режиме нагрева диапазон составит –21 ... +999 °C, а в режиме охлаждения составит –35 ... +985 °C.

Функциональное меню (табл. 1)

Для перехода по функциональному меню используйте среднюю кнопку «≡».

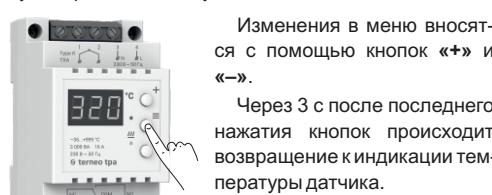


Таблица 1. Навигация по Функциональному меню

Пункт меню	Вход кнопкой «≡»	Экран	Завод. настр.	Управление кнопками «+» и «-»	Примечания
Гистерезис (разница между температурой включения и выключения реле)	нажмите 1 раз	3	3	1–100 °C, шаг 1 °C	Например, чтобы нагреватель поддерживал температуру в пределах 24...27 °C, выставляем заданную температуру 27 °C, гистерезис 3 °C.
Поправка температуры на экране	удерживайте 3 с	Pop	0	±20 °C, шаг 1 °C	Если есть необходимость, можно внести поправку в показания температуры на экране.
Режимы работы нагрузки нагрев «Hot» и охлаждение «Col»	удерживайте 6 с	Hot	Hot	Hot Col	термоэлемент включит реле, когда в режиме нагрева температура снизится на значение гистерезиса, в режиме охлаждения — увеличится на значение гистерезиса.
Версия прошивки	удерживайте 9 с	A 16			Внимание! Производитель оставляет за собой право вносить изменения в прошивку с целью улучшения характеристик терморегулятора.

Защита от внутреннего перегрева

Если температура внутри корпуса превысит 80 °C произойдет аварийное отключение реле. На экране 1 раз / сек будет высвечиваться «PRG» (перегрев). Когда температура внутри корпуса опустится ниже 60 °C — терморегулятор включит реле и возобновит работу.

При срабатывании защиты более 5 раз подряд терморегулятор заблокируется до тех пор, пока температура внутри корпуса не снизится до 60 °C и не будет нажата одна из кнопок.

При обрыве или коротком замыкании датчика внутреннего перегрева терморегулятор продолжит работу в обычном режиме, но каждые 5 с будет высвечиваться надпись «ErT» (проблема с датчиком). В этом случае контроль за внутренним перегревом осуществляться не будет.

Отключение терморегулятора

Для отключения терморегулятора снимите напряжение с клемм 3 и 4.

На экране появилась надпись «ErC».

Возможная причина: неисправность датчика температуры холодного конца термопары.

На экране появилась надпись «ErS».

Возможная причина: Измеряемая температура вышла за допустимый диапазон измерений — ниже –65 °C или выше 1200 °C.

Необходимо: используйте терморегулятор в допустимом диапазоне –35...+999 °C.

Меры безопасности

Чтобы не получить травму и не повредить терморегулятор, внимательно прочтите и уясните для себя эти инструкции.

Подключение терморегулятора должно проводиться квалифицированным электриком.

Не подключайте вместо датчика сетевое напряжение 230 В (приводит к выходу из строя терморегулятора).

Перед началом монтажа (демонтажа) и подключения (отключения) терморегулятора отключите напряжение питания, а также действуйте в соответствии с «Правилами устройства электроустановок».

Не включайте терморегулятор в сеть в разобранном виде.

Не допускать попадания жидкости или влаги на терморегулятор.

Не подвергайте терморегулятор воздействию экстремальных температур (выше +45 °C или ниже –5 °C).

Не чистите терморегулятор с использованием химикатов, таких как бензол и растворители.

Не храните терморегулятор в пыльных местах.

Не пытайтесь самостоятельно разбирать и ремонтировать терморегулятор.

Не превышайте предельные значения тока и мощности.

Для защиты от перенапряжений вызванных разрядами молний используйте грозозащитные разрядники.

Не погружайте датчик с соединительным проводом в жидкое среды.

Не скижайте и не выбрасывайте терморегулятор вместе с бытовыми отходами.

Использованный терморегулятор подлежит утилизации в соответствии с действующим законодательством.

Транспортировка товара осуществляется в упаковке, обеспечивающей сохранность изделия.

Терморегулятор перевозится любым видом транспортных средств (ж/д, авто-, морским, авиатранспортом).

Дата изготовления указана на обратной стороне терморегулятора.

Если у вас возникнут какие-либо вопросы или вам будет что-либо не понятно, обратитесь в Сервисный центр по телефонам, указанным ниже.